



# POKUCIE HUCULSZCZYŃNO

czasopismo poświęcone sprawom regionalnym.

## Wesołych Świąt!

Według starego naszego zwyczaju na Pokuciu i Huculszczyźnie, zanim się na Święty Wieczór przystąpi do łamania opłatkiem, oraz nim się zacznie jeść przynęć, tak wszyscy kłękają i modlą się. Jest to może najuroczystsza chwila tego wieczoru. W ciemnym skupieniu modlitewnym wspomina się wszystkich drogich sercu tak żywych jak i umarłych. Cicha wielka w tym momencie panuje i słychać tylko szepot modlitwy, westchnienia, a często i pochlipywanie i szlochanie po tych co odeszli bezpowrotnie. Trwa to jednak krótko. Tego wieczoru bowiem należy wspominać serdecznie bliskich sercu ludzi, ale nakaz wesela jest wszechwładny, nie wolno się smuć, należy się weselić, bo Święta to najradośniejsza chwila w całym kalendarzu. Chrystus się narodził, co świat ten oswoodził.

Więc... Co tu długo gadać. Kochani Rodacy bliscy i zdaleka! Gdy te kartki pisma naszego będziecie czytać wspomnijcie, że o Was pamiętamy, że w zamysleńiu wspomniamy nasze wspólnie przeżyte dni, dni wielkiej pracy i to też Wy miejcie w sercu Kochani Czytelnicy naszej gazetki, że wszystkich Was serdecznie starym naszym zwyczajem wspomniamy w uroczystą chwilą modlitewnego skupienia w Święty Wieczór. Zdać się nam, żeście tak, jakby bracia nasi czy siostry, ludzie sercu bliscy i drodzy.

Niech Wam się zdaje, że trzymamy się razem za ręce, że jedno potężne uczucie wzajemnej szczerzej i gorącej życzliwości

przepływa przez serca nasze i łączy nas w jedną rodzinę. I jedno to życzenie dla Was wypowiedamy: Obysmy za rok, gdy gwiazdy zabłysną, znów zdrowi i weseli zasiedli do stołu z pszenicą i miodem w Święty Wieczór i oby Wam życie było pszenicą i miodem! Maku nie należy w Święty Wieczór głośno nazywać.

On rozumie się sam przez się. Tak sobie u nas życząco za przastarych czasów. Nawet powiem że do opłatki nie wielką przywiązywano wagę. Opłatki dzieci

maczały w miodzie i jadły z rozmachem, starsi potroszku, zaś ważne było modlitwa ze wspomnianiami cicha i głęboka, a potem głowa rodziny pierwszą łyżkę pszenicy ciskał zamasyżycie do pułapu. Toteż długo ślad tego wyczynu pozostawał na powale. Pszenica spadała w dół, chwytano się ją na odlew na ręce, im więcej spadało tej pszenicy na ręce tem powodzenie przez cały rok pewniejsze. I ojciec życzył wszystkim przytym szczęścia i zdrowia. Domownicy życzyli ojcu ze

swej strony. A potem odrazu zabierano się do gorzałki, a życzo- no już „na zdrowie” bezpośrednio z rąk do rąk. Przepijało się jednym kieliszkiem. I wesołość była coraz większa. Naprzód rozwijała się coraz serdeczniejsza elokwencja, a potem, gdy już stół był na ukończeniu tak grzmiały koledy rozgłośnie i wesoło.

„W dzień Bożego Narodzenia Radość wszelkiego stworzenia”.

Wszystkim Rodakom naszym, Przyjaciolom i Czytelnikom życzymy z całego serca: Wesołych Świąt!

Redakcja.



## Funda, funda, funda...

Nie chodzi tu tak bezpośrednio o gorzałkę, że to niby „funda i funda”. Gdy o gorzałce mowa, to słowo „funda” użyte jest raz. I nie ma tu znaczenia obrazek wschodni czy też grecki, gdzie wszystko się robi po trzy razy od razu. Gdy w naszej gazecie coś się pisze, tak to musi być popierwsze regionalne, a pod drugie potrzykroć poważne i ważne. Zatem ta potrójna „funda” musi być mieszkanką ziemi naszej: Pokucia-Huculszczyzny. No i poważna to musi być rzecz. Coś ze zwykłej fundy w tym też jest. W czym sprawa? Cały tekst tej „fundy” brzmi:

Funda, funda, funda.

Tota risibunda,

Hej, kolenda! Kolenda.

Tak to się kończy znakomita i wspaniała kolenda polska, ongiś niezwykle na Pokuciu umi-

łowana: „Hej w dzień narodzenie Syna jedynejo, Syna jedynejo, Boga prawdziwego. Wesoło śpiewajmy, chwałę Bogu dajmy; Hej kolenda! Kolenda.

Bywało pamiętam, gdy żył jeszcze stary Janko Budzianowski garncarz zawołany, a pozatem śpiewak pierwszej klasy posiadający głos jak dzwon, a dalej Stadniczenko niewielki wzrostem ale śpiewak wielki, no i stryj mój Franko Sanojca, a też Baraniuk starszy już człowiek ale dobrze znający i śpiewający pieśni różne, a szczególnie kolendy, i mieszczan innych starszych gospodarzy gromada, nie licząc już kobiet i młodzieży obdarzonych piskliwymi głoskami, gdy tak huknie wiarą tą kolenda na Boże Narodzenie w kościele farnym, to chociaż kościół ma potężne i grube mury, zdawało się, że właśnie

mury te od ochoczej pieśni chwienią się aż do fundamentów. W kołendzie tej bowiem jest prócz uwielbienia Dzieciątka Jezus duzo beztroskiej ludzkiej ochoty i wesela. Cprawda to dawniej nitylko ludzie trochę byli insi, jak dziś. „Mocniejsi sporo” — taka chodzi legenda. Mówią: „Brat dziadka mojego podochociwszy sobie, wyszedł z karczmy i za chwilę na plecach do izby przyniósł konia swego sąsiada, by dać dowód nietyle swej siły, co tego, iż sąsiad ma konia niezbyt tegiego”. Albo też inny taki do brzy człowiek, skoro niebardzo chciano wierzyc jego przechwałkom, że niczego się nie boi i śmiano się z tego, tak on poszedł na cmentarz i jak to mówią „żywcem” trupa prosto z grobu do karczmy przytaskał. „Włosy dębem stanęły nam na głowie”. Tak

## Kino Mars.

Od piątku Gary Cooper

i jego piękna  
nowa partnerka

Madeleine Carroll

we filmie p. t.

Dramat zdrady i miłości!  
Miłość... Zdrada... Rewolta...

Walka z przemocą chłubińskiego satrapy.

## żółty skarb

legenda głosi o niezbyt dawnych czasach. Zaś człowiek ten trupa na ławie posadził, o ścianę oparł, wódkę sobie kazał podać i czosnku, wypił-zagryzł i trupa z powrotem na cmentarz odstawił na własnych plecach. I potem, jakby nigdy nie znów do karczmy wrócił. Gdy wrócił, nie zastał nikogo. Wszyscy zdażyli się rozjechać. Ze złości, że nie było z kim zapisać sprawy, powybijał ten dobry człowiek okna w karczmie i poszedł do domu. Co się w domu działo, o tem lepiej nie pisać. O tem ojcowie nasi i matki też sporo przekazały pamięci, opowiadając, co się działo za ich dzieciństwa. „Dzieci, jak te kuropatwy biedne uciekaly z domu a matka za nimi, gdy ojciec śpiewając rozgłosnie szedł szeroko błotnistą drogą do domu”. Wszystko to dawno minęło jak sen.

Dziś jest naród zmordowany biedą i utemperowany cywilizacją i ludzie są dużo spokojniejsi.

Reguła przecie było, że na Święta bielto się domy — wnętrza iście. Piece się malowało w różne smreczki, różyczki a czasem to i dziki jakiś jeden drugi jeleń został na piecu pomieszczony oczywiście w obrazie. A dalej — taki był zwyczaj — zabijano się wieprza na Święta i to do grubego wieprza. Już przynajmniej na ty-

dzień przed Świętami rozgłosny kwik na niejednej ulicy dawał znać, że ludzie o zwyczajnie nie zapominają. Wieprza oczywiście się zarzynano, nikt go obuchem w łeb nie walił. No i wieprza szmalilo się słomną płonąca. To była robota. Ogień bucha wysoko płomieniem, śnieg dookoła taje, skrobie się skórkie na wieprzu i aż pachnie dookoła przypalana słonina. To była robota ochocza i piękna. Dziś się parzy wrznięciem niby zdechlizne.

Stąd nawet jest śpiewka na naszą kolendy, stara, przastara w naszych stronach.

„Jeden zabił wieprza,

Co mu było nietrze,

Jak się kolendnicy zbiegli,

Calego mu wieprza zjedli”.

Bo to dawnymi czasy netylko uważano u nas na Pokucie Huculczyźnie, że nie należy nikomu odmówić jedzenia czy picia w dzień Bożego Narodzenia, lecz nado, że cieszyć się i dziekować należało, skoro kto zaszedł w gościnę. I netylko to odnosiło się do bogatych powiedzmy krewnych lub znajomych, ale służba robotnicy i pomocnicy w gospodarstwie, obcy zupełnie ludzie chudobni, niech kto bądź zajdzie do chaty, tak należy go ugościć: nakarmić i napić. I nie pytał się nikt, czy to przyszedł polak

czy rusin. Chodzili jedni do drugich. Rusini do Polaków w polskie Święta, Polacy do Rusinów w ruskie Święta. I jakoś dobrze było. Żeby zaś nie odczuwano w ten dzień żadnego braku, tak się nado właśnie zarzynano i szmalilo wieprza. Nato robiło kiszkę, kielbasy, salceson i na to gotowało się wiele młs studeńcu. Na to gotowano kilka tegich garnków gołąbków z mięsem. Na to kupowano suszoną i żywą rybę. Na to gotowano pszenicę i zaprawiano makiem i miodem. I nie nazywał tego nikt z nas „kutia”. „Kutia” to wymysł przybłędów — takich zaszłych panów. U nas była pszenica. Po rusku też się mówiło pszenica, a nie „kutia”. No i pośne gołąbki i pierogi z kapustą i rybą, oraz krepyłki i owoce suszone, a też i surowe, a dla dzieci to były nado orzechy z kapuszcą i łaskowe i t. p. Na to też gotowało się gorzałkę z palonym cukrem i miodem. Na to kupowało się wina i miodu. Dla tej też sprawy nie jakiś tam jeden drugi piekło się tort. Tego nie było. Ale ze dwa piece kolarczy przepiekanych, z ruska knyszami zwanych. I strzucze z makiem i rodzynkami i rogalki i t. p. A też pampuszki — zwane dziś pączkami. Tych pączków to dziś piecze się kopę. A pampuszków

to się smażyło na smalcu całe koryto male. I wszystko to zniknało w czasie Święt pomalu ale pewnie jak kamfora. Przez adwent to ludzie pościli surowo i porządnie. Chodzili ludzie na Roraty w niedzielę obowiązkowo. Nie pamiątam wypadku, by chodzono odemnie z domu w Adwent na dziewiatówki. Rano — Roraty. A potem to ojciec sobie po śniadaniu co czytał, a matka szykowała obiady. A trzeba było i gospodarstwa doglądać. Za to w Święta całą duszą świętowano. Porządnie się jadło i pilo. Aż się dusza radowała, zaś od kolendy rozbrzmiewał netylko kościół, lecz chaty i ulice, gdzie tylko się obrócić. Na poczęstunek to do ojca zaszedł — byławo nawet ten i ów stary znajomy żyd, z którym ojciec — jak to dziś mówią — „utrzymywał stosunki handlowe”.

Popod okna już od południa w dzień Bożego Narodzenia mijali się kolendnicy, a też popod okna zaczynała grać muzyka, szczególnie Szczepanem. To trwało do późnej nocy, omal do rana. Nieraz rano widziałem jak muzykant sfatygowany nocną kalendarą chylikiem stapał do domu, ścisnąc pod połą opończy trąbę, lub pod pachą klarnet. Wieczorem zaś też do późnej nocy cho-

## Jubileusz kolei lokalnej Kołomyja-Słoboda Rungurska (1886—1936).

Pocziwa nasza lokalna, o której zwykło się mówić z przekąsem i docinkami, nasz zabytkowy „samowar”, straszny tyłko dla furmanek chłopskich, święcił w niedzielę 15. listopada b. r. pięćdziesiątce lecie swego istnienia.

Przez ulice miasta przewinął się, pociąg, przystrojony w zieleń świerków i barwy narodowe; ciągnęło go dwie lokomotywy, boć jedna nie była-by uciągnęła kilku wozów i pułmanowskiej „salonki”. Aż dziw brał, że szacowna jubilatka tak dzielnie wywiązała się ze swego zadania.

Uroczystość „familijna”, czy jeśli kto woli „regionalna”, zaaranżowana przez komitet słobódzkiich producentów ropy, zgromadziła liczną poczet gości.

Przybyli między innymi: wojewoda stanisławowski gen. Pasławski, wiceprezes lwowskiej Dyrekcji Kolejowej Misiewicz w towarzystwie naczelnika wydziału inż. Bojarskiego i inż. Firicha, prezes Sądu okręgowego w Kołomyi dr. Cysarz, wicestarosta Orłowiec, prezydent miasta Sanojca, komisarz P. P. Iwaszko, dyr. Bliskupski, inż. Mastalarz, rewident

Kobryń, nac. Ilnicki, prezes pow. Związku Strzel. dr. Polo, dyr. Klimaszewski, nac. Niemiec, wójt gminy Peczeniżyn rejent Makowski, przedstawiciele leśnictwa, Organizacji i stowarzyszeń. Gości oczekiwano w dworcu w Słobodzie Rungurskiej pod bramą tryumfalną dziański oddział miejscowego Związku Strzeleckiego, złożony z 30-tu umundurowanych członków z własną orkiestrą i oddziałem cyklistów pod komendą p. Kazimierza Vincenza.

W miejscowym kościółku pod wezwaniem św. Barbary, patronki górników, odprawił mszę ks. kanonik Kluz z Kołomyi, poczym nastąpiła w świetlicy Zw. Strzelca uroczysta akademia. Przybyłych powitał w serdecznych słowach nestor nauczający polskich p. Feliks Vincenz, jeden z „odkrywców” Słobody, bliiski współpracownik Stanisława Szczepanowskiego, którego nawiązko ściśle związane jest ze Słobodą i jej rozwojem. Następnie referat dra Stanisława Vincenza zaznajomił zebranych z dziejami Słobody (część tego referatu podajemy dzięki uprzejmości autora w feljetonie naszego pisma). — Cześć muzyczną akademię wypełnili producenci orkiestry Z. S., zakończone odegraniem hymnu państwowego i strzeleckiego.

Poczym w budynku stacyjnym odbyło się dla gości śniadanie, przeplatane przemówieniami. Brzmia-

ła w nich nuta „starowieku”, nuta ukochania stron tutejszych i wiara w lepsze jutro. Przypomniano sobie czasy, kiedy z takim zapalem dążyliśmy do swobody i niepodległości, i kiedy poczyniamy naszym przysięwcał idee człowieka tej miary, co Stanisław Szczepanowski, niezrównany organizator społeczny i demokratą w najlepszym tego słowa znaczeniu.

Prezydent Sanojca wspomniął o potrzebach Pokucia i podniósł konieczność „odmłodzenia” lokalni przez jej przedłużenie przez Kosmacz do Żabiego i Burkutu-Zdroju.

Wojewoda Pasławski przyrzekł poprzeć słuszne postulaty Słobody oraz Huculczyzny i wniósł toast na cześć pracowników kopalnianych.

Ponadto przemawiali mgr. Orłowicz, rejent Makowski i inni.

Wśród miłego nastroju przeciągnęło się podejź mowanie gości do zmrzku, poczem większość przybyłych odjechała pociągami i autami, unosząc niezatarte wrażenia.

Wkrótce podnieść należy cichą i żmudną choć wdzięczną pracę pań Kazimierzowej Vincenzowej, Bazalowej, Kozaczyńskiej oraz strzeleczyń, których uznania godny trud nad przyjęciem gości „magna pars futi” całej tej pięknej uroczystości. M. H.

GWIAZDA

Od dziś

LUIZA ULLRICH

znana z filmu „Niedokończona symfonia”

wystąpi w podwójnej roli jako dwie siostry we filmie p. t.

## P O B U R Z Y



dział partię pastuszków, herodów, koszynerów, mędrców ze wschodu, Adam i Ewa z wężem i diabłem, szopka, gwiazdy z żydem i t. p. korowody kołędniców.

I po wszystkich domach kołędowano tak, że aż gardła chrypiły. Więc plukano gardło gorzałką grzaną i chłodnym piwem, a czasem to i winem i miodem i dalej głośnie kołędowano. Tańczyli, skakali i wydziewali żyd. Dzikie harce wyczyniali „baran”. Patriotyczne piosenki wypiewywali pastuski i koszynerzy o Madalińskim, Langiewiczu i pięknym Krakowie. Stąd dowiedziałem się w zaraniu mej młodości, jakto „żyd ożenił się na Bukowinie i wziął se żonę co pasła świnię”. Śpiewano, że na kościele gałka, pod kościołem trawka, tam pastersze paśli woły, jedli kaszę z garanka. No i...

„Hej! Góra, dolinami nalewajmy szklanki.

To za zdrowie Langiewicza z jego kochanki”.

Pięknie to było, no i jeszcze dziś pięknie jest. Tylko to wszystko jakoś się skurczyło, zmalało, zlezało „dzwinnie wyszlachetniało”. Pieczę się ze dwie bułki słodkie. Ze dwa — trzy są torty. Miseczki dwie studenki i dwa trzy gołąbki i t. d. Lub... kotlety z kapustą. Jest tak jak z tym kryzysem: ni by jest nadmiar plodów rolnych w kraju tak, że aż eksport przemiować trzeba, zaś trzeba dawać parę kartofli dla bezrobotnych na przetrzymanie zimy. Zamiast świni na święta, żeby było co dać gościom, to się bije kurę lub w najlepszym razie geś, piwa się kupuje dwie flaszki, a wódki?... Cwiartkę bongut. Ktoby to... dawniej pił?! Okowita z przepalanym lukrem, rum — Jamajka — no ale... i t. d.

I „funda, funda, funda”.. zarzucono. Śpiewano:

„Bóg się z Panny narodził” i

„Przy onej górze

Świecą się zorze.

„Pastersze się uwijają

I na multaneckach grają.

Niewiem dlaczego. Niewiem dlaczego.

W tem rzecz „Nie wiem dlaczego”. I t. d. Świat jakoś dzwinnie spowolnia i poszarzał.

Zresztą w Adwent je się

mięso, o rybach mało co słychać. Oleju prawie nikt nie używa. Co to zaś za pyszne jedzenie: cebula z olejem, lub kapusta surowa. Lub sałamacha z olejem i kuleszą. I zęby ludzie lepsze mieli. I cukierki... to był luksus. Starszy człowiek to wstydził się kupować dla siebie czekoladę lub cukierki. Jakies licho czy co wyrównało wszystkie ludzkie dni — nastąpiła normalizacja. Każdego dnia jakaś siekaninka. Sznycelki, cielecinka, rozbratelek<sup>1</sup> galicyjski, bigosik, paprykarz mały. Piwko. Wódeczka. Cukierki.

A dawniej to były u nas Święta, co się zowie Święta. Aż duszę coś z radości rozpięrało. Aż serce dygotało z uciechy tak młodym jak starym. Ludzie lepiej umieli żyć. Mocniej. Mniej ponuro. Twardo, surowo i wesoło. Może tak będzie jeszcze jutro. — Hej! Kołeda! Kołeda!

JÓZEF SANOJCA.

### Na krawędzi.

## Świątłocenie.

Zaiste przerażliwa nuda, szarość i smutek zaczęli już nad polską prowincją. Niema ludzi, którzyby czym innym zajmowali się niż własną egzystencją niema życia towarzyskiego, niema przyjeść,

lokali i rozrywek, niema pljaków, erotomanów i t. p. niema nic w czymby się życie przejawiało. Jest tylko plotka i fuszerko — detaliczna polityka zaściankowa no i jeden lokal mniejszościowy dla narodowej polskiej inteligencji. W drugim zaś lokalu u uciecie gości gospodarzowi rozbito łeb i złamano nogę. Ale bądźmy jednak ściśli... Jest jeszcze cukierki... muzyka gra, a na sali ani żywej duszy, jak na cmentarzu. Kryzys? Niepewność egzystencji? Kresy? Brak przemysłu i handlu? Zgoda. Nie wyczerpuje to jednak sprawy całkowicie. Mówił mi onegdaj pewien znajomy, którego długi czas nie widziałem — że nie chodzi, ponieważ po dwu razach zjawienia się w lokalu okrzyczą go pijakiem i hulaką. Woli przeto siedzieć w domu. To też cicho jest na polskiej prowincji. Cicho wszyscy mówią, cicho narkają i płaczą — cicho się wesoła, a nejciszej kradną gdzie niegdzie. Protem jest afera na większą skalę, trochę wrzawy, kryminal i po pewnym czasie znowu zamącona śmietanka towarzyska pochodzi do góry jak gdyby nigdy nic nie było. Robi się idiotyczny nastrój w życiu towarzyskim — w lokalu gromadzi się elita przy rybce, przy gam-sim piłku i robi się opinie o wszystkim każdym — skrobie się tych, których nie sędzi — gada się o tym i owym nieobecny, który za 10 minut przyjdzie. Politycznie panuje nastrój budującego załgania siebie nawzajem, oraz otoczenie. Antysemita przyjaźnił się z żydem, wadny ongi sanator skrobie pod brodą leadera endecji. Towarzystwo i organizacji jest coniemiar, przeszwos omalże więcej. Społeczeństwo jest nie zorganizowane, młodzież chodzi sobie

„boczkciem” — a starsi wogóle nie chodzą chyba tam, gdzie bardzo koniecznie wypada pójść. Jeśli przypadkiem zabłądził polski teatr, to wyjechał z torbami i nikt już nie ma odwagi przyjechać. A „Finaniera”? Jeden baneczek swojski zbiera tylko swoje szroko niedyś rozdane pieniądze. Wzroga zaś nie pażyca. Drugi natomiast bank pod sprężystą (pochodne od „prężności party”) a nie od sprężyny) dyrekcję pesymistycznego finansisty — żada 100% gwarancji za pożyczkę 100 zł. a rewanowiec 5 podpiwów hipotecznych, lub utrudniczych (najlepiej VI stopień placy) oraz kilka innych drobnych formalności w rodzaju kopu, naco — dla kogoś Dziwić się tedy nie należy, że ten lub ów rezydencja, albo szuka protekcji u „wicedyrektora”, któremu brakuje dwóch klas gimnazjalnych do faktycznej npi-niacji.

Ale zato motoryzacja idzie całto parą naprzód. Bank wyżej wymieniony pożyczny na zakup auta 5 tys. jedennu panu, który z „przemęczonego życiem” nie mógł piechotą chodzić.

Ale to są rzeczy drobne. Wielką jest tylko niezgłębiona wartość moralna naszego społeczeństwa. Jest ono biedne a jednak ofiarne — apolityczne a jednak obowiązkowe i karne. Niech tylko padnie hasło rzuczone z secha do narodu, a idą mali i wielcy. Niechno kto rzeknie: Ojczyzna — a idą i stoja jak mur. Oto jest ta dzemiacca siła i wartość naszego społeczeństwa którejto wartości nic nie umniejszą nawet nasza polityka załgania, która przemieniała życie w cmentarzysko apatii. K.

## Słoboda Rungurska i jej twórca.

(Z referatu dra St. Vincenza wygłoszonego z okazji poświęcenia siedzibie kolei lokalnej Kola-myja — Słoboda Rungurska).

Glucha wieś Słoboda Rungurska była „Słoboda” tj. ekspozycyjną i osadą wsi Rungury. Osadą swoistego autoramentu, gdyż jak nas pouczają różne źródła, stąd, jak zresztą z całego Podgórze i Huculszczyzny, wywodzili się i tu kryli różni rozbójnicy. Rungury zaś przez dłuższy czas były jakoby stolicą dla tutejszej wsi. Co? dopiero tutaj stała osada kopalniana. Była ona uroczyskiem i tak się nazywała: Uroczyszcze Ropa. Była dziłkim ustroniem, używanym chyba na pastwisko. Oprócz rozbójniczych podał nic o niej nie wiadomo. Tylko tyle powiada jedna z dawnych legend, że odwiedził się słynny żydowski pustelnik i cadyk Bał-Szem-tow. Jak wiadomo pustelnicy szukają miejsc najbardziej oddalonych. Ale w doznacie dobrotliwy pustelnik cudotwórca, o którym niktylek między ludem żydowskim, ale także polskim i ukraińskim chodzą różne legendy, iż był dobroczyńcą ludzi, miał i tutaj szerzącywą rękę, (pobłogosławił temu miejscu),

Marlan Andrzej Bagejski

### Pastorałka.

Na polach śnieżnych, białych jak opłatek, —

Iskrzą się nocą przeczudne diamenty, a mroz na szczybach wymalował kwiaty i świat mej wiary w marzeńcajkę zaklety.

Widzę, jak idą do najbliższej szopy gwarnie i tłumnie panie i chłopcy. Jak aniołowie sławiają ich rzędem i spolem nucą serdeczna kołęde.

Cały świat upadł na kleczki i śpiewa omal stajęci nie zwal się strzecha, choć Matka Boska trochę się już gniewa, lecz mały Jezus ciągle się uśmiecha.

Błask się przedziiera z szarugi i nęglawcy, co ludzkom smutkiem przyszłości oczy i wszystkim Jezus rączką błogosławi, jakby im lecząc nad sercem rozciążył.

Budzi się wiara, lejąca w iskręce i te marzenia które los podęptał, jakbydm do szopki zaniósł własne serce i Tobie złożył w rozmodnionych szepłach

A może blaski, które Cię oprędy rozjaśniły życie, co się przelinały, a sad mej duszy zakwieciły wlewały i raz z radości serdecznie zaplaczę,

bo, ni stąd ni zowąd, 130 lat później świat o niem usłyszał.

Powstała tu pierwsza większa, kopalnia ropy na ziemiach polskiej, pierwszej większa kopalnia w środkowej Europie, w czasach, kiedy o naftie w Rumunii nikomu się nie śniło, a o wielkim Boryslawie, jeszcze nie było słychać. Włesiewie odkryto tu ropę w 1772 w poszukiwaniu za solą, ale prawdziwe wierceńia naftowe zaczęły się właśnie dopiero w 80-letnich latach ubiegłego stulecia. Na ogólnych mapach angielskich, przedstawiających Polskę, mapach, które szczególną uwagę zwracają na ośrodki przemysłowe, zawsze możemy znaleźć Słobodę, choć brak nierzadko na nich nawet większych prowincjonalnych miast Polski. Także nasza kolej lokalna na mapach tych zawsze znaleźć możemy. Dodajmy, że dziś jeszcze można widzieć na przedmieściach Londynu podobne, identyczne niemal kolejki parowe. I że nasza lokalka jest dokładną kopią takich kolejek, to że nie jest zatem tak lokalna. Jest pewnego rodzaju autentycznym „Anglikiem z Kolomyji” w zakresie techniki.

Ten żart unosi nas w inną dziedzinę. Przypomina naszej pamięci działalność człowieka, który stworzył nasza przemysł naftowy i kotoremu Słoboda zawdzięcza swe powstanie, działaniu Stanisława Szczepanowskiego. On to, studiując długie lata w Anglii, pozostał wiernym najlepszym tradycjom polskim, chcąc równocześnie wprowadzić zaawansowane, przedsiębiorcze, jedynym słowem demokrację angielską do Polski. A był on takim Polakiem, który robił swoje niezależnie od tego, czy był rząd polski, czy były instytucje polskie. Nosił polską w sobie, gdzie król postawił, tam była Polska. I to nie takie, jakby to rządy niektórzy politycy, by była matka dla jednych a macocha dla drugich. Stanisław Szczepanowski był wiernym duchem królom i państwu. Polska w jego łed miała być matką dla wszystkich klas, dla wszystkich piemion i ras za zamieszkujących, miała wszystkich wciągnąć do zdrowej i tworczej współpracy.

I ten człowiek w czasach, kiedy nauka geologii mało jeszcze była rozwinięta, odnalazł większość źródeł naftowych w Karpatach i potrafił wyziorować nowe życie tam, gdzie dotąd były ciemność i nieuczynki.

Jednym z pierwszych i najważniejszych centrow przemysłowego była Słoboda. Nawet jeszcze w latach dziewięćdziesiątych ubiegłego stulecia produkowała Słoboda jakich tysiąc wagonów ropy miesięcznie. Trzeba dodać, że było to więcej niż gdyby miała dziś tyle. Nie było bowiem samochodów ani aeroplanów, nie było takiego masowego zużycia produktów naftowych jak dziś. Na starych fotografiach można zobaczyć dowody ówczesnego rozwoju Słobody. Wszędzie tutaj, gdzie teraz krzaki i zarosła, był syz kółko zjazdu, dom, kolo domu. Na fotografach zjazdu techników, złotu Sokolów itd. widać ogromne szesze ludzi zebranych tutaj w Słobodzie. Wtedy też powstał najbardziej pozytywny typ naszego robotnika — mechanika i technika — to polscy wiertacze, znani na obu półkulach. Z początku uczyli się oni u Kanadyjczyków, którzy tak strzeżli swoich tajemnic technicznych, że nawet mowid wieży

kanadyjskiej wiertniczej musiano kopiać w tajemnicy. Potem, rzecz można, przeciętni ich. I gdzie nie ma naszych wiertacz, gdzie nie ma starych Słobodzian? Byli i są wszędzie, gdzie jest nafta! Nie znamy dokładnie historii wędrowek naszych wiertaczy i nie jest to łatwe rzecz zestawić to wszystko, ale z doręczonych informacji wiemy, że byli oni w Persji, Iraku, na Sumatrze a nawet w Nowej Zelandii. I tam właśnie w Nowej Zelandii, na wielkim Oceanie Spokojnym, pionierem naftowym był nasz Słobodzianin śp. inż Jan Fedorowicz wraz ze swoimi robotnikami.

W Słobodzie i w innych naftowych centrach, założonych jeszcze przez Szczepanowskiego, po otwarciu komunikacji ze światem ludzie bogacili się ekonomicznie i kulturalnie i uświadamiali się narodowo, oświecali i stawali się patriotami i społecznikami. Ale co najważniejsze, atmosfera stworzona przez Stanisława Szczepanowskiego była tego rodzaju, że nie wydzierano sobie niczego z geby, ani pod względem narodowym. Stwarzano atmosferę głębokiego solidaryzmu. Duch jego był zarodkiem Polski nieskończonej, nie rozdartej i nie zacołanej, lecz zdrowej prawdziwie postępowej, bujnej pod względem twórczości i pracy.

A pisma jego — tak wiele z nich napisanych było w Słobodzie — były rębnie obfitymi kopalniami myśli, ale o ileż twarżymy, wprost niewyczerpanymi! Byli premier Władysław Grabski, twórca polskiej waluty, niedawno powiedział o Stanisławie Szczepanowskim, że teraz właśnie każde zdanie jego sprawdza się i może mieć zastosowanie. Wybitnie umyśly w Polsce są zdania, że nie dojrżeliśmy jeszcze do Stanisława Szczepanowskiego, toteż Słoboda i nasz zakątek i cała Rzeczpospolita może być dumna z niego!

Czyż nie za daleko zajechaliśmy od naszych spraw lokalnych, od naszej dzisiejszej uroczystości? Otoż nie. Wiąże naszą uroczystość ze wspomnieniem o Wielkim Człowieku, chcemy przypomnieć, że on to właśnie propagował w słowie i piśmie i częściowo urzeczywistniał myśli budowania kolei lokalnych. Pragnął bowiem, by takie, nieporozne i niedrogie stosunkowo, środki komunikacji połączyły wszystkie, najdalej nawet zakątki ze światem, dając im zarobek, oświatę, wymaganą dobr, by były pionierami tego połączenia.

I jeszcze z jednej racji, obchodząc uroczystość lokalną, powinniśmy pamiętać o Szczepanowskim. Był on przeciwnikiem centralizmu, a zwolennikiem samorządu jako wyrazu spontanicznego rozwoju. Wierzył i udowodniał, że bujny rozrost życia regionalnego jest podstawą zdrowia, całej kultury państwowej i narodowej, że nie jakaś jedna głowa ma być w stolicy, a reszta to tylko zera, lecz wszędzie mają być myślicy i odpowiedzialni obywatele!

Toteż dzisiaj, gdy nasz region podgórski i górski nabiera pewnego znaczenia i gdy na tym terenie może idea regionalna Szczepanowskiego ma możliwość nowego urzeczywistnienia się w innej już formie, w formie terenu letniskowego na wielką skalę, dla całej Rzeczpospolitej, jak to zainicjował Tow. Przyjaciel Hućulszczyzny, — chcemy wyrazić nadzieję i życzenie, by nasz Kochana lokalka zaczęła nas nie tylko z przeszłością lecz także z przyszłością.

## KRONIKA.

## Słodka Bazar Lazara

KOŚCIUSZKI 28

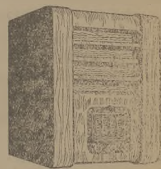
poleca na czas przedświąteczny z cukierkami L. Zaleskiego Lwów. Torty dekorowane i bez dekoracji Strucla pieczone i z makiem

z masą migdał.  
z orzechów  
Babki, Przekładane owocowe, serniki, kołaczki, Chleb Indyjski oraz świeże ciastka, nugaty, bombony i kolekcje świąteczne ozdoby choinki. Mieszanki czekolad ozdobne Wedla, Fuchsa, Zaleskiego i t. d. Galaretki, monogramy ozdobne na torty.

SPECJALNY wybór dla CUKRYCZOWO CHORYCH (Diabetyków).  
NAJNIŻSZE CENY.



## „ELEKTRIT”



## Podziękowanie.

Za przeprowadzenie umiejletnej operacji w związku ze skomplikowanym złamaniem nogi, które groziło mi kalectwem składam J. W. P., Dyrektorowi szpitala w Kolomyi Dr. Kaliniewiczowi z głębi serca płynące podziękowanie. Oczwiesnemu zaś Sekundariuszowi Dr. Krausowi i Prymarzusiowi Dr. Szajnie za troskliwą opiekę lekarską w czasie długotrwałej mojej choroby, oraz Siostrom, które okazały miłej życzliwość i pielęgnację wyrażam tą drogą serdeczne Bóg zapłać.

Zarembina Klaudiva.

## Radio „Elektrit”

do nabycia na dogodne raty wyłącznie we firmie

**M. Schneberger**

Kolomyja, Plac Piłsudskiego 15.

Najnowsze i najmodniejsze materiały sukienne i białawne, jakoteż futra i konfekcje futrzane w bogatym wyborze poleca firma

**JÓZEF ROSENFELD**  
KOŁOMYJA.

Złoto srebro i różne zegarki poleca firma

**Herman Feuerstein**

Kolomyja Pl. Piłsudskiego 16.

obok Markusa Leona.

KANTOR WYMIANY

**Zygmunt KRISS**

PL. PIŁSUDSKIEGO 15.

kupuje:

Waluty, monety złote i srebrne, papiery wartościowe i akcje.

KOLEKTURA LOTERJI PAŃSTWOW.

## Ogłoszenie.

W związku z przewidzianym nasileniem ruchu pocztowego w okresie przedświątecznym począwszy od dnia 17 — 23 grudnia br. włącznie rozszerza się godziny urzędowe w tut. urzędzie pocztowym we wszystkich dzielach nadawczych (nadawanie listów poleconych, ekspresowych, lotniczych, listów wartościowych i paczek, przekazów pocztowych i czeków P. K. O.) od godziny 8 do 20ej bez przerwy.

Również w niedziele dnia 20 grudnia poleca na święta wszelkie wyroby cukiernicze w wielkim wyborze wszelkie zamówienia na święta wykończone się solidnie

## J. FEDUSIEWICZ

Kolomyja Kilińskiego 8

PO CENACH NAJNIŻSZYCH